

Nombre común: **CIANURO DE HIDRÓGENO**

(HYDROGEN CYANIDE)

Sinónimos: Formonitrilo; ácido prúsico

Número CAS: 74-90-8

Nombre químico: Ácido hidrocianico

Número Derecho a Saber: 1013

Fecha: enero de 2011 Traducción: marzo de 2012

Número DOT: UN 1051 (anhidro, estabilizado)

Descripción y uso

El **cianuro de hidrógeno** es un líquido incoloro a azul claro a temperaturas inferiores a 78 °F (26 °C) y un gas incoloro a temperaturas más altas. Tiene un olor característico a almendras amargas o zapatillas malolientes. El **cianuro de hidrógeno** se utiliza para matar insectos y roedores, en la elaboración de otras sustancias químicas, fibras sintéticas, plásticos y tintes, y como agente de guerra química.

- ▶ **UMBRAL DE OLOR = 2 a 10 ppm**
- ▶ El valor del umbral de olor puede variar mucho. No depende en el olor solamente para determinar una exposición potencialmente peligrosa.

Fuentes que lo citan

- ▶ El **cianuro de hidrógeno** figura en la *Right to Know Hazardous Substance List (Lista de sustancias peligrosas del Derecho a Saber)* ya que ha sido citado por los siguientes organismos: OSHA, ACGIH, DOT, NIOSH, DEP, IRIS, NFPA y EPA.
- ▶ Esta sustancia química figura en la *Special Health Hazard Substance List (Lista de sustancias extremadamente peligrosas para la salud)*.

[VER EL GLOSARIO EN PÁGINA 4.](#)

PRIMEROS AUXILIOS

Contacto con los ojos

- ▶ Enjuague los ojos inmediatamente con abundante agua por al menos 15 minutos, levantando los párpados superiores e inferiores. Retire las lentes de contacto al enjuagar, si las usa.

Contacto con la piel

- ▶ Quite rápidamente la ropa contaminada. Lave inmediatamente la piel contaminada con abundante agua y jabón. Busque atención médica.

Inhalación

- ▶ Retire a la víctima del lugar de exposición.
- ▶ Inicie la respiración de rescate (utilizando precauciones universales) si se ha detenido la respiración e inicie la reanimación cardiopulmonar si se ha detenido la acción cardíaca.
- ▶ Traslade sin demora a la víctima a un centro de atención médica.

Antídotos y procedimientos especiales

- ▶ Utilice cápsulas de *nitrito de amilo* si se presentan síntomas. Todos los empleados que trabajan en el área deben recibir capacitación periódica en el tratamiento de emergencias de *intoxicación por cianuro* y en reanimación cardiopulmonar. Un botiquín de antídotos de *cianuro* DEBE ESTAR rápidamente asequible y los contenidos DEBEN cambiarse cada 1 a 2 años para asegurar que no se hayan vencido.

TELÉFONOS DE EMERGENCIAS

Control de intoxicaciones: 1-800-222-1222

CHEMTREC: 1-800-424-9300

Línea directa del NJ DEP: 1-877-927-6337

Centro Nacional de Respuestas: 1-800-424-8802

PERSONAL DE EMERGENCIAS >>>> VER PÁGINA 6

Resumen de riesgos

Evaluación	Departamento	NFPA
SALUD	-	4
INFLAMABILIDAD	-	4
REACTIVIDAD	-	1
INFLAMABLE AL INCENDIARSE, SE PRODUCEN GASES TÓXICOS AL INCENDIARSE, LOS RECIPIENTES PUEDEN EXPLOTAR		

Claves para la evaluación de riesgos: 0=mínimo; 1=poco; 2=moderado; 3=grave; 4=extremo

- ▶ El **cianuro de hidrógeno** puede afectar por inhalación y al pasar a través de la piel.
- ▶ El contacto puede irritar y quemar la piel y los ojos.
- ▶ La inhalación de **cianuro de hidrógeno** puede irritar la nariz y la garganta.
- ▶ La alta exposición puede causar *intoxicación por cianuro*. Los síntomas incluyen dolor de cabeza, debilidad, confusión y latidos cardíacos fuertes y pueden llevar rápidamente a convulsiones y la muerte.
- ▶ El **cianuro de hidrógeno** podría afectar al sistema nervioso.
- ▶ La exposición repetida podría interferir con la función tiroidea y causar agrandamiento de la glándula tiroidea (bocio) y hemorragia nasal.
- ▶ El **cianuro de hidrógeno** en forma de LÍQUIDO o GAS es INFLAMABLE y presenta un GRAVE RIESGO DE INCENDIO.
- ▶ El **cianuro de hidrógeno anhidro** o *no estabilizado* presenta un grave riesgo de explosión y puede polimerizar de forma violenta, causando incendios y explosiones.

Límites de exposición laboral

- OSHA: El PEL es de **10 ppm** como promedio durante un turno laboral de 8 horas.
- NIOSH: El REL es de **4.7 ppm**, que nunca debe excederse en ningún momento.
- ACGIH: El TLV es de **4.7 ppm**, que nunca debe excederse en ningún momento.

- ▶ Los límites antes mencionados solo son para los niveles en el aire.
- ▶ Si también hay contacto con la piel, puede ocurrir una exposición excesiva, aun cuando los niveles en el aire sean inferiores a los límites antes mencionados.

Determinar su exposición

- ▶ Lea la etiqueta del producto químico así como la Hoja de Datos de Seguridad del Material publicada por el fabricante del producto para aprender cuáles son los componentes de la mezcla y para adquirir información importante acerca de la seguridad y la salud.
- ▶ Lea sobre cada sustancia única en la Hoja Informativa sobre Sustancias Peligrosas del New Jersey Department of Health (Departamento de Salud de Nueva Jersey, en adelante, el Departamento) en el sitio web www.nj.gov/health/eoh/rtkweb o en el lugar de trabajo, en un archivo central que corresponda a la ley del Derecho a Saber o a la norma de comunicación de riesgos.
- ▶ Usted tiene el derecho a tener esta información según las siguientes leyes (ver el glosario): WCRTK, PEOSHA (si trabaja en el sector público en Nueva Jersey) y OSHA (si trabaja en el sector privado).
- ▶ Según la ley estatal WCRTK, la mayoría de los empleadores deben rotular los recipientes de las sustancias químicas en el lugar de trabajo, y los empleadores públicos deben proporcionar a los empleados información acerca de los peligros de las sustancias químicas y las medidas de control. Las normas de comunicación de riesgos de la OSHA (29 CFR sección 1910 norma 1200) y del PEOSH (NJAC título 12 capítulo 100 subcapítulo 7) exigen a los empleadores que proporcionen a los empleados capacitación e información similares.

La presente Hoja Informativa es un resumen de la información disponible sobre los riesgos para la salud que puedan resultar de la exposición. La duración de la exposición, concentración de sustancia y otros factores pueden afectar su sensibilidad a los posibles efectos descritos a continuación.

Riesgos para la salud

Efectos agudos sobre la salud

Los siguientes efectos agudos (a corto plazo) sobre la salud pueden ocurrir inmediatamente o poco después de la exposición al **cianuro de hidrógeno**:

- ▶ El contacto puede irritar y quemar la piel y los ojos con erupciones en la piel y picazón.
- ▶ La inhalación de **cianuro de hidrógeno** puede irritar la nariz y la garganta, causando tos y respiración con silbido.
- ▶ La alta exposición puede causar *intoxicación por cianuro*. Los síntomas incluyen ruborización de la cara, opresión en el pecho, dolor de cabeza, náusea, vómitos, debilidad, confusión, latidos cardíacos fuertes y dificultades para respirar. Esto puede llevar rápidamente a convulsiones y la muerte.

Efectos crónicos sobre la salud

Los siguientes efectos crónicos (a largo plazo) sobre la salud pueden ocurrir algún tiempo después de la exposición al **cianuro de hidrógeno** y pueden perdurar durante meses o años:

Riesgo de cáncer

- ▶ Según la información actualmente disponible al Departamento, faltan estudios para determinar la capacidad carcinogénica del **cianuro de hidrógeno** en animales.

Riesgos para la salud reproductiva

- ▶ Según la información actualmente disponible al Departamento, faltan estudios para determinar la capacidad del **cianuro de hidrógeno** para afectar a la salud reproductiva.

Otros efectos

- ▶ El **cianuro de hidrógeno** podría afectar al sistema nervioso.
- ▶ La exposición repetida podría interferir con la función tiroidea y causar agrandamiento de la glándula tiroidea (bocio) y hemorragia nasal.

Recomendaciones médicas

Exámenes médicos

Antes de iniciar un empleo y en adelante a intervalos regulares, si la exposición es frecuente o si existe la posibilidad de alta exposición (la mitad del TLV o una cantidad superior), se recomienda lo siguiente:

- ▶ Determinación de tiocianato en orina (los resultados más precisos son los que se obtienen inmediatamente después de la exposición)

En caso de síntomas o posible exposición excesiva, se recomienda lo siguiente:

- ▶ Determinación de *cianuro* en sangre
- ▶ Evaluación de función tiroidea
- ▶ Examen del sistema nervioso

Todas las evaluaciones deben incluir una historia detallada de los síntomas anteriores y actuales, así como un reconocimiento médico. Los exámenes médicos que buscan daños ya causados no sirven como sustituto del control de la exposición.

Usted debe pedir fotocopias de los exámenes médicos. Según la norma de la OSHA de acceso a los registros de exposición y al expediente médico del empleado (29 CFR sección 1910 norma 1020), usted tiene el derecho a tener esta información.

Fuentes de exposición múltiple

- ▶ Ya que el humo de tabaco también contiene algo de **cianuro de hidrógeno**, los fumadores pueden tener niveles un poco más altos de **cianuro de hidrógeno** en sangre y *tiocianato* en orina.

Controles y prácticas laborales

Las sustancias muy tóxicas, perjudiciales para la salud reproductiva o sensibilizantes deben sustituirse por sustancias menos tóxicas. Si no pueden sustituirse, es necesario obtener la evaluación de expertos en materia de medidas de control. Las medidas de control incluyen: (1) aislamiento de sustancias extremadamente irritantes o corrosivas en los procesos químicos, (2) ventilación localizada si una sola exposición puede ser perjudicial y (3) ventilación general para controlar la exposición a sustancias irritantes para la piel y los ojos. Para obtener más información sobre controles laborales, consulte el documento del NIOSH sobre las bandas de control en www.cdc.gov/niosh/topics/ctrlbanding/.

Además, se recomiendan las siguientes prácticas laborales:

- ▶ Rotule los recipientes de proceso.
- ▶ Proporcione a los empleados información y capacitación sobre los riesgos.
- ▶ Controle las concentraciones en el aire de las sustancias químicas.
- ▶ Utilice controles de ingeniería si las concentraciones exceden los niveles de exposición recomendados.
- ▶ Proporcione lavajos y duchas de emergencia.
- ▶ Lávese o dúchese si la piel entra en contacto con un material peligroso.
- ▶ Siempre lávese al final del turno laboral.
- ▶ Si se contamina la ropa, quítese la ropa contaminada y póngase ropa limpia.
- ▶ No lleve a casa la ropa contaminada.
- ▶ Reciba capacitación especial para lavar la ropa contaminada.
- ▶ No coma, fume ni beba en lugares donde se manipulen, procesen o almacenen las sustancias químicas.
- ▶ Lávese las manos con cuidado antes de comer, fumar, beber, maquillarse o usar el baño.

Además, lo siguiente puede ser útil o necesario:

- ▶ Antes de entrar a un espacio confinado donde el **cianuro de hidrógeno** pudiera estar presente, verifique que no haya una concentración explosiva.
- ▶ Siempre que sea posible, transfiera el **cianuro de hidrógeno** desde los cilindros u otros recipientes a recipientes de proceso en un sistema cerrado.

Equipo de protección individual

La norma de la OSHA de equipo de protección individual (29 CFR sección 1910 norma 132) exige a los empleadores que determinen el equipo de protección individual adecuado para cada situación riesgosa y que capaciten a los empleados sobre cómo y cuándo utilizarlo.

Las siguientes recomendaciones sirven solo de guía y quizás no se apliquen a todas las situaciones.

Guantes y ropa

- ▶ Evite el contacto de la piel con **cianuro de hidrógeno**. Utilice equipos de protección individual de materiales que no puedan ser permeados ni degradados por esta sustancia. Los proveedores o fabricantes de equipos de seguridad pueden ofrecer recomendaciones acerca del material para guantes o ropa que provea la mayor protección para su función laboral.
- ▶ Se recomiendan guantes de nitrilo y neopreno para uso con el **cianuro de hidrógeno líquido**.
- ▶ Se recomienda ropa de protección de Tychem® TK, o de un material equivalente, para uso con **cianuro de hidrógeno gaseoso y líquido**.
- ▶ Toda la ropa de protección (trajes, guantes, calzado, protección para la cabeza) debe estar limpia, disponible todos los días y debe ponerse antes de trabajar.

Protección ocular

- ▶ Al trabajar con humos, gases o vapores, use gafas de protección antiimpacto sin ventilación.
- ▶ Al trabajar con sustancias corrosivas, extremadamente irritantes o tóxicas, use una pantalla facial junto con gafas de protección.
- ▶ Al trabajar con esta sustancia, no use lentes de contacto.

Protección respiratoria

El uso incorrecto de los equipos de respiración es peligroso. Los equipos de respiración solo deben utilizarse si el empleador ha implementado un programa por escrito que tome en cuenta las condiciones laborales, los requisitos de capacitación de los trabajadores, las pruebas de ajuste de los equipos de respiración, y los exámenes médicos, según se describen en la norma de la OSHA de protección respiratoria (29 CFR sección 1910 norma 134).

- ▶ NO UTILICE EQUIPOS DE PROTECCIÓN RESPIRATORIA DE CARTUCHO QUÍMICO NI CÁMISTER QUÍMICO.
- ▶ Si existe la posibilidad de exposición superior a **4.7 ppm**, utilice un equipo de respiración con suministro de aire y máscara completa, aprobado por el NIOSH, en modo de presión a demanda u otro modo de presión positiva. Para aumentar la protección, utilícelo en combinación con un equipo de respiración autónomo o cilindro de aire para escape de emergencia.
- ▶ La exposición a **50 ppm** constituye un peligro inmediato para la vida y la salud. Si existe la posibilidad de exposición superior a **50 ppm**, utilice un equipo de respiración autónomo de máscara completa, aprobado por el NIOSH, en modo de presión a demanda u otro modo de presión positiva, con un cilindro de aire para escape de emergencia.

Riesgo de incendio

Si los empleados tienen la responsabilidad de extinguir los incendios, deben estar capacitados y equipados según establece la norma de la OSHA de cuerpos de bomberos (29 CFR sección 1910 norma 156).

- ▶ El **cianuro de hidrógeno** es INFLAMABLE en forma de LÍQUIDO o GAS.
- ▶ Detenga el flujo de gas o deje que se queme. NO intente extinguir el incendio sin primero cortar el suministro. O cierre el flujo o permita que se queme.
- ▶ Utilice polvo químico seco, dióxido de carbono, agua rociada, espuma resistente al alcohol u otro agente espumante como agente extintor.
- ▶ AL INCENDIARSE, SE PRODUCEN GASES TÓXICOS, entre otros *óxidos de nitrógeno*.
- ▶ AL INCENDIARSE, LOS RECIPIENTES PUEDEN EXPLOTAR.
- ▶ Utilice agua rociada para mantener fríos los recipientes expuestos al incendio y suprimir los vapores.
- ▶ Los vapores pueden viajar a una fuente de ignición y regresar en llamas.
- ▶ En tanques o recipientes cerrados, los vapores de **cianuro de hidrógeno** pueden formar una mezcla inflamable con el aire.

Derrames y emergencias

Si los empleados tienen la responsabilidad de limpiar los derrames, deben estar debidamente capacitados y equipados. Puede aplicarse la norma de la OSHA de manejo de desechos peligrosos y respuestas de emergencias (29 CFR sección 1910 norma 120).

En caso de fuga o derrame de **cianuro de hidrógeno líquido** o **gaseoso**, tome las siguientes medidas:

- ▶ Evacue al personal. Controle e impida el acceso a la zona.
- ▶ Elimine todas las fuentes de ignición.
- ▶ Ventile la zona de fuga para dispersar el gas.
- ▶ Detenga el flujo de gas. Si la fuga proviene de un cilindro y no puede detenerse en el lugar, retire el cilindro hasta un lugar sin riesgo al aire libre y repare la fuga o espere a que el cilindro quede vacío.
- ▶ Absorba los *líquidos* en arena seca, tierra o material similar y deposítelos en recipientes herméticos para su eliminación.
- ▶ Mantenga el **cianuro de hidrógeno** fuera de los espacios confinados, como el alcantarillado, debido a la posibilidad de explosión.
- ▶ Ventile el área del derrame o de la fuga. Utilice agua rociada para diluir los vapores y espuma para suprimirlos.
- ▶ NO elimine al alcantarillado los derrames por lavado.
- ▶ Puede ser necesario contener y eliminar el **cianuro de hidrógeno** como DESECHO PELIGROSO. Para obtener recomendaciones específicas, comuníquese con el DEP del estado o la oficina regional de la EPA de los Estados Unidos.

Manipulación y almacenamiento

Antes de trabajar con el **cianuro de hidrógeno** usted debe estar capacitado en las técnicas apropiadas de manipulación y almacenamiento.

- ▶ El **cianuro de hidrógeno anhidro** o *no estabilizado* presentan un grave riesgo de explosión y puede polimerizar de forma violenta, causando incendios y explosiones.
- ▶ El **cianuro de hidrógeno** puede polimerizar de forma explosiva cuando está expuesto a TEMPERATURAS ELEVADAS (superiores a 122 °F o 50 °C) y BASES FUERTES (tales como HIDRÓXIDO DE SODIO, HIDRÓXIDO DE CALCIO, AMONÍACO, AMINAS y CARBONATO DE SODIO).
- ▶ El **cianuro de hidrógeno** reacciona de forma violenta con AGENTES OXIDANTES, (tales como PERCLORATOS, PERÓXIDOS, PERMANGANATOS, CLORATOS, NITRATOS, CLORO, BROMO y FLÚOR) y ÁCIDOS FUERTES (tales como el CLORHÍDRICO, SULFÚRICO y NÍTRICO).
- ▶ Las *soluciones* de **cianuro de hidrógeno** que contienen más del 4 al 5% de agua son menos estables que la forma anhidra (seca) y pueden autoreaccionar o formar mezclas explosivas en el aire.
- ▶ Almacene en un área fresca y bien ventilada en recipientes alejados del CALOR y almacene con un estabilizador (tal como *ácido fosfórico*).
- ▶ Las fuentes de ignición, tales como el fumar y las llamas abiertas, están prohibidas en lugares donde se utilice, manipule o almacene el **cianuro de hidrógeno**.

- ▶ Los recipientes metálicos que se usan en la transferencia de **cianuro de hidrógeno** deben estar interconectados y puestos a tierra.
- ▶ Utilice equipos y accesorios eléctricos a prueba de explosión en lugares donde se utilice, manipule, fabrique o almacene el **cianuro de hidrógeno**.
- ▶ Utilice solamente herramientas y equipos antichispa, sobre todo al abrir y cerrar recipientes de **cianuro de hidrógeno**.

Recursos de salud laboral

El Departamento ofrece múltiples servicios que incluyen recursos de información, materiales educativos, presentaciones públicas, e investigaciones y evaluaciones de salud e higiene industrial.

Para más información, comuníquese con:

New Jersey Department of Health
 Right to Know
 PO Box 368
 Trenton, NJ 08625-0368
 Teléfono: 609-984-2202
 Fax: 609-984-7407
 Correo electrónico: rtk@doh.state.nj.us
 Dirección web: <http://www.nj.gov/health/eoh/rtkweb>

Las Hojas Informativas sobre Sustancias Peligrosas no deben ser reproducidas ni vendidas con propósitos comerciales.

GLOSARIO

La **ACGIH**, *American Conference of Governmental Industrial Hygienists* (Conferencia Estadounidense de Higienistas Industriales Gubernamentales), publica recomendaciones sobre los límites de exposición laboral a las sustancias químicas (valores límites umbral; ver TLV).

Los **AEGL**, *acute exposure guideline levels* (niveles de referencia en caso de exposición aguda), que son establecidos por la EPA, describen los efectos sobre la salud de los humanos de la exposición poca frecuente a sustancias químicas en el aire.

La **AIHA** es la *American Industrial Hygiene Association* (Asociación Estadounidense de Higiene Industrial).

Un **carcinógeno** es una sustancia que causa cáncer.

El **CAS** es el *Chemical Abstracts Service* (Servicio de Resúmenes Químicos).

El **CFR** es el *Code of Federal Regulations* (Código de Regulaciones Federales).

El **CHEMTREC** es el *Chemical Transportation Emergency Center* (Centro para Emergencias en el Transporte de Sustancias Químicas).

Una sustancia **combustible** es un sólido, líquido o gas que puede arder.

Una sustancia **corrosiva** es un sólido, líquido o gas que puede destruir la piel humana o causar una corrosión importante en los recipientes.

La **densidad de vapor** es la relación entre el peso del volumen de dos gases (normalmente uno de ellos es el *aire*), en las mismas condiciones de temperatura y presión.

El **Departamento** es el *New Jersey Department of Health* (Departamento de Salud de Nueva Jersey).

El **DEP** es el *Department of Environmental Protection* (Departamento de Protección del Medio Ambiente).

El **DOT**, *Department of Transportation* (Departamento de Transporte), es la agencia federal que regula el transporte de sustancias químicas.

La **EPA**, *Environmental Protection Agency* (Agencia de Protección del Medio Ambiente), es la agencia federal responsable de regular los riesgos medioambientales.

Los **ERPG**, *emergency response planning guidelines* (guías para la preparación de respuestas a emergencias), son estimaciones de rangos de concentraciones entre los cuales uno puede anticipar razonablemente la observación de efectos adversos sobre la salud.

Un **feto** es un ser humano o animal no nacido.

La **Guía**, *Emergency Response Guidebook* (*Guía de respuesta en caso de emergencia*), que se dirige al personal de emergencias, es para uso en accidentes de transporte de sustancias peligrosas.

La **IARC** es el *International Agency for Research on Cancer* (Agencia Internacional para Investigaciones sobre el Cáncer).

La concentración **IDLH**, *immediately dangerous to life or health*, constituye un peligro inmediato para la vida o la salud.

Una sustancia **inflamable** es un sólido, líquido, vapor o gas que se enciende con facilidad y se quema con rapidez.

El **IRIS**, *Integrated Risk Information System* (Sistema Integrado de Información sobre Riesgos), es una base de datos de la EPA con información sobre los posibles efectos sobre la salud humana de la exposición ambiental a las sustancias químicas.

El **LIE**, límite inferior de explosividad, es la mínima concentración de sustancia combustible (gases o vapores) en el aire capaz de continuar una explosión.

El **LSE**, límite superior de explosividad, es la máxima concentración de sustancia combustible (gases o vapores) en el aire capaz de iniciar una reacción o explosión.

mg/m³ significa miligramos de sustancia química por metro cúbico de aire. Es una medida de concentración (peso/volumen).

Un **mutágeno** es una sustancia que causa mutaciones. Una **mutación** es un cambio en el material genético de la célula del organismo. Las mutaciones pueden llevar a malformaciones en recién nacidos, abortos espontáneos o cánceres.

La **NFPA**, *National Fire Protection Association* (Asociación Nacional para la Protección contra Incendios), clasifica las sustancias según el riesgo de incendio y explosión.

El **NIOSH**, *National Institute for Occupational Safety and Health* (Instituto Nacional para la Salud y Seguridad en el Trabajo), es un organismo que realiza evaluaciones de equipos de respiración y la certificación de los mismos, estudios de peligros laborales, ensayos de equipos laborales y también propone normas a la OSHA.

El **N.J.A.C.** es el *New Jersey Administrative Code* (Código Administrativo de Nueva Jersey).

El **NJ DEP** es el *New Jersey Department of Environmental Protection* (Departamento de Protección del Medio Ambiente de Nueva Jersey).

La **NRC** es la *Nuclear Regulatory Comisión* (*Comisión de Regulación Nuclear*).

El **NTP**, *National Toxicology Program* (Programa Nacional de Toxicología), estudia las sustancias químicas para determinar el potencial carcinogénico.

La **OSHA**, *Occupational Safety and Health Administration* (Administración de Salud y Seguridad en el Trabajo), es la agencia federal responsable de la adopción de normas de salud y seguridad y el cumplimiento de las mismas. Las siglas también se refieren a la *Occupational Safety and Health Act* (Ley de Salud y Seguridad en el Trabajo).

Los **PAC**, *protective action criteria* (criterios de acciones protectoras), son valores establecidos por el Department of Energy (Departamento de Energía) que se basan en los AEGL y los ERPG. Se utilizan en caso de accidentes con emisión de sustancias químicas.

El **PEL**, *permissible exposure limit* (límite de exposición permisible), es un límite en el aire que está determinado por la OSHA y es legalmente exigible.

El **PEOSH** es el *Public Employees Occupational Safety and Health Program* (Programa de Salud y Seguridad en los Trabajos del Sector Público).

La **PEOSHA** es la *New Jersey Public Employees' Occupational Safety and Health Act* (Ley de Salud y Vigilancia en los Trabajos del Sector Público de Nueva Jersey).

Permeado(a) se refiere al movimiento de sustancias químicas a través de los materiales de protección.

El **potencial de ionización** es la cantidad de energía necesaria para extraer un electrón de un átomo o una molécula. Se mide en electrón-voltios.

ppm significa partes de sustancia por millón de partes de aire. Es una medida de concentración por volumen en el aire.

La **presión de vapor** es una fuerza ejercida por el vapor en equilibrio con la fase sólida o líquida de la misma sustancia. La presión de vapor aumenta a medida que aumenta la concentración de sustancia en el aire.

El **punto de ebullición** es la temperatura a la cual una sustancia puede cambiar de estado físico, pasando de líquido a gas.

El **punto de inflamación** es la temperatura a la cual un líquido o sólido emiten vapores que pueden formar una mezcla inflamable con el aire.

Una sustancia **reactiva** es un sólido, líquido o gas que emite energía en determinadas condiciones.

El **REL**, *recommended exposure limit* (límite de exposición recomendado), es establecido por el NIOSH para los niveles de sustancia en el aire. Puede ser un promedio ponderado en el tiempo, límite de exposición a corto plazo o límite máximo.

El **STEL**, *short-term exposure limit* (límite de exposición a corto plazo), es un nivel de exposición máximo en un periodo de tiempo (casi siempre de 15 minutos), que nunca debe excederse durante el día laboral.

Un **teratógeno** es una sustancia que causa daño al feto y malformaciones en recién nacidos.

El **TLV**, *threshold limit value* (valor límite umbral), es el límite de exposición laboral recomendado por la ACGIH.

El **TWA** es el *time-weighted average* (promedio ponderado en el tiempo).

La **WCRTK**, *Worker and Community Right to Know Act* (Ley del Derecho a Saber para la Comunidad y el Trabajador) es una ley de Nueva Jersey.

El **WEEL** es el *Workplace Environmental Exposure Level* (nivel de exposición ambiental en el lugar de trabajo), que es determinado por la AIHA.

Nombre común: **CIANURO DE HIDRÓGENO**

Sinónimos: Formonitrilo; ácido hidrociánico; ácido prúsico

Núm. CAS: 74-90-8

Fórmula molecular: HCN

Núm. Derecho a Saber: 1013

Descripción: Líquido incoloro a azul claro a temperaturas inferiores a 78 °F (26 °C); gas incoloro a temperaturas más altas, con un olor característico a almendras amargas o zapatillas malolientes

DATOS SOBRE LOS RIESGOS

Evaluación	Lucha contra incendios	Reactividad
<p>4 - Salud 4 - Incendio 1 - Reactividad</p> <p>Núm. DOT: UN 1051 (anhidro; estabilizado)</p> <p>Núm. de Guía: 117</p> <p>Categoría de riesgo: 6.1 (tóxico)</p>	<p>INFLAMABLE en forma de LÍQUIDO o GAS.</p> <p>Detenga el flujo de gas o deje que se queme. NO intente extinguir el incendio sin primero cortar el suministro. O cierre el flujo o permita que se queme.</p> <p>Utilice polvo químico seco, dióxido de carbono, agua rociada, espuma resistente al alcohol u otro agente espumante como agente extintor.</p> <p>AL INCENDIARSE, SE PRODUCEN GASES TÓXICOS, entre otros <i>óxidos de nitrógeno</i>.</p> <p>AL INCENDIARSE, LOS RECIPIENTES PUEDEN EXPLOTAR. Utilice agua rociada para mantener fríos los recipientes expuestos al incendio y suprimir los vapores.</p> <p>Los vapores pueden viajar a una fuente de ignición y regresar en llamas.</p> <p>En tanques o recipientes cerrados, los vapores de cianuro de hidrógeno pueden formar una mezcla inflamable con el aire.</p>	<p>El cianuro de hidrógeno <i>anhidro o no estabilizado</i> presenta un grave riesgo de explosión y puede polimerizar de forma violenta, causando incendios y explosiones.</p> <p>El cianuro de hidrógeno puede polimerizar de forma explosiva cuando está expuesto a TEMPERATURAS ELEVADAS (superiores a 122 °F o 50 °C) y BASES FUERTES (tales como HIDRÓXIDO DE SODIO, HIDRÓXIDO DE CALCIO, AMONIACO, AMINAS y CARBONATO DE SODIO).</p> <p>El cianuro de hidrógeno reacciona de forma violenta con AGENTES OXIDANTES, (tales como PERCLORATOS, PERÓXIDOS, PERMANGANATOS, CLORATOS, NITRATOS, CLORO, BROMO y FLÚOR) y ÁCIDOS FUERTES (tales como el CLORHÍDRICO, SULFÚRICO y NÍTRICO).</p> <p>Las <i>soluciones</i> de cianuro de hidrógeno que contienen más del 4 al 5% de agua son menos estables que la forma anhidra (seca) y pueden autoreaccionar o formar mezclas explosivas en el aire.</p>

FUGAS Y DERRAMES

Distancias de aislamiento:

Derrame (pequeño): 60 metros (200 pies)

Derrame (grande): 400 metros (1250 pies)

Incendio: 800 metros (0.5 millas)

Detenga el flujo de gas. Si la fuga proviene de un cilindro y no puede detenerse en el lugar, retire el cilindro hasta un lugar sin riesgo al aire libre y repare la fuga o espere a que el cilindro quede vacío.

Absorba los líquidos en arena seca, tierra o material similar y deposítelos en recipientes herméticos para su eliminación.

Utilice espuma para suprimir los vapores.

NO elimine al alcantarillado los derrames por lavado.

Hay que interconectar y poner a tierra todos los recipientes antes de realizar la transferencia de **cianuro de hidrógeno**.

Al realizar la transferencia, utilice solamente equipos y herramientas antichispa.

El **cianuro de hidrógeno** es muy tóxico para los organismos acuáticos.

PROPIEDADES FÍSICAS

Umbral de olor:	2 to 10 ppm
Punto de inflamación:	0 °F (-18 °C)
LIE:	5.6%
LSE:	40%
Temperatura de autoignición:	1000 °F (538 °C)
Densidad de vapor:	0.94 (solución) (aire = 1)
Presión de vapor:	630 mm Hg a 68 °F (20 °C)
Densidad relativa:	0.7 (agua = 1)
Solubilidad en agua:	Soluble
Punto de ebullición:	78 °F (26 °C)
Punto de fusión:	7 °F (-13.3 °C)
Potencial de ionización:	13.6 eV
Peso molecular:	27

LÍMITES DE EXPOSICIÓN

OSHA: 10 ppm, TWA 8 h

NIOSH: 4.7 ppm, límite superior

ACGIH: 4.7 ppm, límite superior

IDLH: 50 ppm

Los valores PAC son:

PAC-1 = 2 ppm PAC-2 = 7,1 ppm PAC-3 = 15 ppm

EQUIPO DE PROTECCIÓN

Guantes:	Nitrilo y neopreno (penetración >8 h para cianuro de hidrógeno líquido)
Overol (mono):	Tychem® TK (penetración >8 h para cianuro de hidrógeno gaseoso o líquido)
Respiratoria:	Autónomo

EFFECTOS SOBRE LA SALUD

Ojos: Irritación y quemaduras

Piel: Irritación y quemaduras (absorción por la piel)

Inhalación: Enrojecimiento de la cara, opresión en el pecho, dolor de cabeza, náusea, vómitos, debilidad y falta de aire

PRIMEROS AUXILIOS Y DESCONTAMINACIÓN

Retire a la víctima del lugar de exposición.

Enjuague los ojos con abundante agua por al menos 15 minutos. Retire las lentes de contacto al enjuagar, si las usa.

Quite rápidamente la ropa contaminada y lave la piel contaminada con abundante agua y jabón. Busque atención médica.

Inicie la respiración artificial si se ha detenido respiración y, en caso necesario, la reanimación cardiopulmonar.

Traslade sin demora a la víctima a un centro de atención médica.

Utilice cápsulas de *nitrito de amilo* si se presentan síntomas.